



Kehl, le 16 octobre 2020

Réaction de Roland Ries, Président de l'Eurodistrict Strasbourg-Ortenau à l'annonce du gouvernement du Land du Bade-Wurtemberg d'exempter de quarantaine les ressortissants du Grand Est dont le séjour n'excède pas 24h sur le territoire du Bade-Wurtemberg :

« Le classement de la Région Grand Est par les autorités allemandes en tant que zone à risque ainsi que la règle fédérale d'une mise en quarantaine pour les ressortissants de cette zone entrant en Allemagne, impactent directement la vie quotidienne de nombreux citoyens de l'Eurodistrict Strasbourg-Ortenau qui, tant à titre personnel que professionnel, vivent ensemble et échangent les uns avec les autres par-delà la frontière. L'inquiétude de nos concitoyens sur les conséquences de ce classement sur leur quotidien transfrontalier est grande - les sollicitations que reçoit notre Secrétariat Général en témoignent. C'est pourquoi je salue fortement l'annonce du Land du Bade-Wurtemberg de déroger pour tout séjour de moins de 24 heures à la règle de quarantaine pour simplifier la vie quotidienne des habitants de notre région transrhénane et assurer pleinement la libre circulation entre nos territoires. Il s'agit là, dans cette phase difficile de lutte commune contre le virus, d'un signal fort et rassurant pour nos populations de part et d'autre du Rhin d'une Europe vivante et concrètement impliquée, tout particulièrement dans un contexte de crise. »

Depuis la situation dramatique au printemps dernier, l'Eurodistrict Strasbourg-Ortenau est présent dans les cellules de crise de part et d'autre du Rhin et a travaillé en étroite coordination avec ses partenaires et ce, à tous les niveaux, pour renforcer les échanges entre les autorités allemandes et françaises et contribuer à un flux d'information transfrontalier.

Contact presse :

Katrin Neuss

Responsable presse et communication

+49 (0)7851-899 75 15

katrin.neuss@eurodistrict.eu



Kehl, 16. Oktober 2020

Reaktion von Roland Ries, Präsident des Eurodistrikt Strasbourg-Ortenau, auf die Ankündigung der baden-württembergischen Landesregierung Personen aus dem Risikogebiet Grand Est, die sich nicht länger als 24 Stunden in Baden-Württemberg aufhalten, von den Quarantäneauflagen zu befreien:

„Die Einstufung der Region Grand Est als Risikogebiet durch die deutschen Behörden sowie die damit zusammenhängende Quarantäneregelung wirken sich unmittelbar auf den Alltag der Bürgerinnen und Bürger im Eurodistrikt aus, die beruflich wie privat auf vielfältige Weise grenzüberschreitend miteinander vernetzt sind. Die Unsicherheit unter unseren Mitbürgern hinsichtlich der Auswirkungen auf ihren grenzübergreifenden Alltag war und ist groß – wovon auch die zahlreichen Anfragen an das Eurodistrikt-Generalsekretariat zeugen.

Daher begrüße ich außerordentlich die von der Landesregierung Baden-Württemberg verkündete 24-Stunden-Ausnahmeregelung, die den Alltag der Bewohner unserer rheinübergreifenden Region deutlich vereinfacht. Gerade in dieser schwierigen Phase des gemeinsamen Vorgehens gegen das Coronavirus, ist dies ein starkes und beruhigendes Signal an unsere Bevölkerungen auf beiden Seiten des Rheins und Zeugnis eines konkret gelebten Europas, für das sich der Eurodistrikt Strasbourg-Ortenau einsetzt.“

Seit der dramatischen Situation im Frühjahr, ist der Eurodistrikt Strasbourg-Ortenau in den Krisenstäben beiderseits des Rheins präsent und arbeitet in enger Abstimmung mit seinen Partnern auf allen Ebenen daran, die Bedarfe seines Gebiets zu positionieren, den Austausch zwischen den deutschen und französischen Behörden zu stärken und zu einem grenzüberschreitenden Informationsfluss beizutragen.

Pressekontakt:

Katrin Neuss

Referentin für Presse- und Öffentlichkeitsarbeit

+49 (0)7851-899 75 15

katrin.neuss@eurodistrict.eu